

تصدر عن وزارة الإعلام
مملكة البحرين

المراسلات

إدارة الشؤون التنظيمية

الجريدة الرسمية

وزارة الإعلام

المنامة - مملكة البحرين

البريد الإلكتروني :

officialgazette@info.gov.bh

الموقع الإلكتروني:

www.mia.gov.bh

السنة الثامنة والسبعون

الجريدة الرسمية

تعديل على قائمة الجزاءات الصادرة عن الجهة ذات الصلة في مجلس الأمن
التابع للأمم المتحدة تحت الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة بشأن منع
وقمع الإرهاب وتمويله ومنع وجمع ووقف انتشار
أسلحة الدمار الشامل وتمويلها

وفقاً لأحكام المرسوم بقانون رقم (٤) لسنة ٢٠٠١ بشأن حظر ومكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب، على الأشخاص الطبيعيين والاعتباريين العمل بالتعديل على قائمة الجزاءات المرافقة، والصادر عن الجهة ذات الصلة في مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة تحت الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة بشأن منع وجمع الإرهاب وتمويله ومنع وجمع ووقف انتشار أسلحة الدمار الشامل وتمويلها فوراً دون تأخير، وذلك وفقاً للآليات والإجراءات والقواعد المحددة بقرار مجلس الوزراء رقم (١٢) لسنة ٢٠٢١ .

United Nations  Nations Unies

HEADQUARTERS | SIEGE | NEW YORK, NY 10017
TEL.: + 212 963 4574 | SC-1988-COMMITTEE@UN.ORG



REFERENCE: DPPA/SCAD/SCSOB/2026/SCA/14/26 (03)

The Security Council Committee established pursuant to resolution 1988 (2011) presents its compliments to the Permanent Representatives and Observers of the United Nations and wishes to convey the following:

On 13/04/2026, the Committee enacted **the amendments** of the entries specified below on its Sanctions List of individuals and entities subject to the assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 2816 (2026) and adopted under Chapter VII of the Charter of the United Nations.

A. Individuals

Tai.002 Name: 1: MOHAMMAD 2: HASSAN 3: AKHUND 4: na

Name (original script): محمد حسن آخوند

Title: **a)** Mullah **b)** Haji **Designation:** **a)** First Deputy, Council of Ministers under the Taliban regime (1996-2001) **b)** Foreign Minister under the Taliban regime (1996-2001) **c)** Governor of Kandahar under the Taliban regime (1996-2001) **d)** Political Advisor of Mullah Mohammed Omar **DOB:** **a)** Between 1955 and 1958 **b)** Between 1945 and 1950 **POB:** Pashmul village, Panjwai District, Kandahar Province, Afghanistan **Good quality a.k.a.:** na **Low quality a.k.a.:** na **Nationality:** Afghanistan **Passport no:** Afghanistan number P04581926, issued on 7 Aug. 2024, issued in Kandahar, Afghanistan (expires 7 Aug. 2034) **National identification no:** na **Address:** Kabul, Afghanistan **Listed on:** 25 Jan. 2001 (amended on 3 Sep. 2003, 20 Dec. 2005, 9 Jul. 2007, 21 Sep. 2007, 29 Nov. 2011, 10 Mar. 2026, 13 Apr. 2026) **Other information:** A close associate of Mullah Mohammed Omar (TAi.004). Member of Taliban Supreme Council as at Dec. 2009. Belongs to ~~Kakar-Baabar~~ tribe. Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 21 Jul. 2010. INTERPOL-UN Security Council Special Notice web link: <https://www.interpol.int/en/How-we-work/Notices/View-UN-Notices-Individuals> [click here](#)

Tai.024 Name: 1: ABDUL GHANI 2: BARADAR 3: ABDUL AHMAD TURK 4: na

Name (original script): عبدالغنى برادر عبد الاحمد ترك

Title: Mullah **Designation:** Deputy Minister of Defence under the Taliban regime (1996-2001) **DOB:** **a)** Approximately 1968 **b)** 29 Sep. 1963 **POB:** Yatimak village, Dehrawood District, Uruzgan Province, Afghanistan **Good quality a.k.a.:** **a)** Mullah Baradar Akhund **b)** Abdul Ghani Baradar (previously listed as) **Low quality a.k.a.:** na **Nationality:** Afghanistan **Passport no:** **a)** Afghanistan number D0009751, issued on 16 Oct. 2021, issued in Kabul, Afghanistan (expires 16 Oct. 2026) **b)** Afghanistan number P04999950, issued on 4 Feb. 2025 (expires 4 Feb. 2035) **National identification no:** na **Address:** Kabul, Afghanistan **Listed on:** 23 Feb. 2001 (amended on 3 Sep. 2003, 18 Jul. 2007, 21 Sep. 2007, 13 Feb. 2012, 10 Mar. 2026, 13 Apr. 2026) **Other information:** Belongs to Popalzai tribe. ~~Senior Taliban military commander and member of Taliban Quetta Council as of May 2007.~~ Height 173cm. Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 1 Jun. 2010. Photo available for inclusion in the

INTERPOL-UN Security Council Special Notice, INTERPOL-UN Security Council Special Notice web link:<https://www.interpol.int/en/How-we-work/Notices/View-UN-Notices-Individuals> [click here](#)

TAi.026 Name: 1: AMIR KHAN 2: MOTAQI 3: na 4: na

Name (original script): امير خان متقى

Title: Mullah **Designation:** **a)** Minister of Education under the Taliban regime (1996-2001) **b)** Taliban representative in UN-led talks under the Taliban regime (1996-2001) **DOB:** **a)** Approximately 1968 **b)** 25 Dec. 1970 **c)** 1971 **POB:** **a)** Zurmat District, Paktia Province, Afghanistan **b)** Shin Kalai village, Nad-e-Ali District, Helmand Province, Afghanistan **Good quality a.k.a.:** **a)** Amir Khan Muttaqi **b)** AMIR KHAN MUTAQI **Low quality a.k.a.:** na **Nationality:** Afghanistan **Passport no:** **a)** Afghanistan number D0009716, issued on 25 Sep. 2021, issued in Kabul, Afghanistan (Name in Latin script: Amir Khan Mutaqi, name in original script: اميرخان متقى; expires 25 Sep. 2026) **b)** Afghanistan number D0009803, issued on 13 Dec. 2021 (expires on 13 Dec. 2026) **National identification no:** na **Address:** Kabul, Afghanistan **Listed on:** 25 Jan. 2001 (amended on 3 Sep. 2003, 21 Sep. 2007, 29 Nov. 2011, 10 Mar. 2026, 13 Apr. 2026) **Other information:** Member of the Taliban Supreme Council as of June 2007. ~~Believed to be in Afghanistan/Pakistan border area.~~ Belongs to Sulaimankhel tribe. Height 170 cm. Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 21 Jul. 2010. Photo available for inclusion in the INTERPOL-UN Security Council Special Notice. INTERPOL-UN Security Council Special Notice web link:<https://www.interpol.int/en/How-we-work/Notices/View-UN-Notices-Individuals> [click here](#)

TAi.147 Name: 1: GUL 2: AGHA 3: ISHAKZAI 4: na

Name (original script): گل آغا اسحاقزی

Title: na **Designation:** **a)** Approximately 1972 **b)** 27 Jul. 1976 **POB:** Band-e Temur, Maiwand District, Kandahar Province, Afghanistan **Good quality a.k.a.:** **a)** Mullah Gul Agha **b)** Mullah Gul Agha Akhund **c)** HIDAYATULLAH BADRI **d)** HEDAYATULLAH HEDAYAT **e)** HEDAYATULLAH BADRI (name in original script: هدايت الله بدري) **Low quality a.k.a.:** **a)** Hidayatullah **b)** Haji Hidayatullah **c)** Hayadatullah **Nationality:** Afghanistan **Passport no:** **a)** Afghanistan number D0010408, issued on 26 Aug. 2024, issued in Kabul, Afghanistan (Name in Latin script: Hedayatullah Badri; name in original script: هدايت الله بدري; expires 26 Aug. 2029) **b)** Afghanistan number P03318995, issued on 29 Jul. 2020 (Name in Latin script: Hedayatullah Hedayat, expires 29 Jul. 2025) **National identification no:** na **Address:** Ibni-Sina Watt, Kabul, Afghanistan **Listed on:** 20 Jul. 2010 (amended on 29 Nov. 2011, 31 Dec. 2013, 10 Mar. 2026, 13 Apr. 2026) **Other information:** ~~Member of a Taliban Council that coordinates the collection of zakat (Islamic tax) from Baluchistan Province, Pakistan.~~ Head of Taliban Financial Commission as at mid-2013. Associated with Mullah Mohammed Omar (TAi.004). Served as Omar's principal finance officer and one of his closest advisors. Belongs to Ishaqzai tribe. Height: 156cm. Photo available for inclusion in the INTERPOL-UN Security Council Special Notice. INTERPOL-UN Security Council Special Notice web link:<https://www.interpol.int/en/How-we-work/Notices/View-UN-Notices-Individuals> [click here](#)

The names of individuals and entities on the 1988 Sanctions List pursuant to a decision by the Committee may be found in the "Press Releases" section on the Committee's website: <https://main.un.org/securitycouncil/en/sanctions/1988/press-releases>.

To obtain a fully updated version of the List, Member States are encouraged to consult, on a regular basis, the Committee's website at the following URL: <https://main.un.org/securitycouncil/en/sanctions/1988/materials>. The Sanctions List is available in HTML, PDF and XML format and is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations.

The United Nations Security Council Consolidated List is also updated following all changes made to the 1988 Sanctions List. An updated version of the Consolidated List is accessible via the following URL: <https://main.un.org/securitycouncil/en/content/un-sc-consolidated-list>.

In accordance with paragraph 19 of resolution 1526 (2004), the Secretariat automatically conveys updates of the 1988 Sanctions List to States, regional and sub-regional organizations by e-mail shortly following the postings of such updates on the Committee's website. Member States are invited to submit any updated or new information for this purpose to the Secretariat by e-mail to: SC-1988-Committee@un.org. The Committee encourages all Member States to allow implementation of updates of the 1988 Sanctions List based on e-mails, soft-copy notices, or website postings.

13 April 2026

(ترجمة غير رسمية)

المرجع: DPPA/SCAD/SCSOB/2026/SCA/14/26 (03)

تُهدي لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار 1988 (2011) تحياتها إلى الممثلين الدائمين والمراقبين لدى الأمم المتحدة وترغب في نقل ما يلي:

في 2026/04/14، أقرت اللجنة إدخال تعديلات على القيود المدرجة أدناه في قائمة الجزاءات الخاصة بها للأفراد والكيانات الخاضعين لتجميد الأصول وحظر السفر وحظر الأسلحة المنصوص عليه في الفقرة 1 من قرار مجلس الأمن (2026) 2816 والمعتمد بموجب الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة.

أ. الأفراد:

TAi.002

الاسم: 1: محمد 2: حسن 3: أخوند 4: غير متاح

الاسم الأصلي: محمد حسن آخوند اللقب: (أ) ملا ب) حجي الصفة: (أ) النائب الأول لمجلس الوزراء في ظل نظام طالبان (1996-2001) ب) وزير الخارجية في ظل نظام طالبان (1996-2001) ج) حاكم قندهار في ظل نظام طالبان (1996-2001) د) مستشار سياسي للملا محمد عمر تاريخ الميلاد: (أ) بين عامي 1955 و1958 ب) بين عامي 1945 و1950 مكان الميلاد: قرية باشمول، منطقة بانجواي، ولاية قندهار، أفغانستان أسماء مستعارة ذات جودة عالية: غير متاح أسماء مستعارة ذات جودة منخفضة: غير متاح الجنسية: أفغانستان رقم جواز السفر: أفغانستان P04581926، صادر في 7 أغسطس 2024، صادر في قندهار، أفغانستان (ينتهي صلاحيته في 7 أغسطس 2034) رقم الهوية الوطنية: غير متاح العنوان: كابل، أفغانستان. أدرج في: 25 يناير 2001 (غُذِل في 3 سبتمبر 2003، 20 ديسمبر 2005، 9 يوليو 2007، 21 سبتمبر 2007، 29 نوفمبر 2011، 10 مارس 2026، 13 أبريل 2026) معلومات أخرى: شريك مقرب للملا محمد عمر (TAi.004). عضو في المجلس الأعلى لطالبان اعتباراً من ديسمبر 2009. ينتمي إلى قبيلة كلكو بايار. تم الانتهاء من المراجعة عملاً بقرار مجلس الأمن 1822 (2008) في 21 يوليو 2010. رابط الإشعار الخاص لمجلس الأمن التابع للإنتربول: [ول: https://www.interpol.int/en/How-we-work/Notices/View-UN-Notices-Individuals](https://www.interpol.int/en/How-we-work/Notices/View-UN-Notices-Individuals)

TAi.024

الاسم: 1: عبد الغني 2: برادر 3: عبد الأحمد ترك 4: غير متاح

الاسم الأصلي: عبدالغني برادر عبد الأحمد ترك اللقب: ملا المسمى الوظيفي: نائب وزير الدفاع في ظل نظام طالبان (1996-2001) تاريخ الميلاد: (أ) تقريباً 1968 ب) 29 سبتمبر 1963 مكان الميلاد: قرية يتيمك، منطقة ديهراوود، ولاية أروزغان، أفغانستان أسماء مستعارة ذات جودة عالية: (أ) ملا برادر آخوند ب) عبد الغني برادر (مُدرج سابقاً بهذا الاسم) أسماء مستعارة ذات جودة منخفضة: غير متاح الجنسية: أفغانستان رقم جواز السفر: (أ) أفغانستان رقم D0009751، صادر في 16 أكتوبر 2021، صادر في كابل، أفغانستان (ينتهي صلاحيته في 16 أكتوبر 2026) ب) أفغانستان P04999950، صادر في 4 فبراير 2025 (ينتهي صلاحيته في 4 فبراير 2035) رقم الهوية الوطنية: غير متاح العنوان: كابل، أفغانستان أدرج في: 23 فبراير 2001 (غُذِل في 3 سبتمبر 2003،

18 يوليو 2007، 21 سبتمبر 2007، 13 فبراير 2012، 10 مارس 2026، 13 أبريل 2026) معلومات أخرى: ينتمي إلى قبيلة بولزي. قائد عسكري رفيع في طالبان وعضو في مجلس كويتا التابع لطالبان اعتباراً من مايو 2007. الطول 173 سم. تم الانتهاء من المراجعة عملاً بقرار مجلس الأمن 1822 (2008) في 1 يونيو 2010. الصورة متاحة لإدراجها في النشر في الإشعار الخاص بالإنترنت ومجلس الأمن الدولي، رابط الإشعار الخاص بإخطار الإنترنت ومجلس الأمن الدولي الخاص:

<https://www.interpol.int/en/How-we-work/Notices/View-UN-Notices-Individuals>

TAi.026

الاسم: 1: أمير خان 2: متقي 3: غير متاح 4: غير متاح

الاسم الأصلي: أمير خان متقي اللقب: ملا المنصب: (أ) وزير التعليم في ظل نظام طالبان (1996-2001) (ب) ممثل طالبان في المحادثات التي تقودها الأمم المتحدة في ظل نظام طالبان (1996-2001) تاريخ الميلاد: (أ) تقريباً 1968 (ب) 25 ديسمبر 1970 (ج) 1971 مكان الميلاد: (أ) مديرية زرمت، ولاية بكتيا، أفغانستان (ب) قرية شين كالاي، مديرية ناد علي، ولاية هلمند، أفغانستان أسماء مستعارة (جودة عالية): (أ) أمير خان متقي (ب) AMIR KHAN MUTAQI أسماء مستعارة (جودة منخفضة): غير متاح الجنسية: أفغانستان رقم جواز السفر: (أ) أفغانستان رقم D0009716، صادر في 25 سبتمبر 2021، صادر في كابول، أفغانستان، الاسم باللاتيني Amir Khan Mutaqi الاسم الأصلي: أمير خان متقي؛ تنتهي صلاحيته في 25 سبتمبر 2026 (ب) أفغانستان رقم D0009803، صادر في 13 ديسمبر 2021 تنتهي صلاحيته في 13 ديسمبر 2026 رقم الهوية الوطنية: غير متاح العنوان: كابول، أفغانستان مدرج في القائمة منذ: 25 يناير 2001 (تم التعديل في 3 سبتمبر 2003، 21 سبتمبر 2007، 29 نوفمبر 2011، 10 مارس 2026، 13 أبريل 2026) معلومات أخرى: عضو في المجلس الأعلى لطالبان اعتباراً من يونيو 2007. يعتقد أنه يتواجد في المنطقة الحدودية بين أفغانستان وباكستان. ينتمي إلى قبيلة سليمان خيل. الطول 170 سم. تم الانتهاء من المراجعة بموجب قرار مجلس الأمن 1822 (2008) في 21 يوليو 2010. الصورة متاحة لإدراجها في النشر في الإشعار الخاص بالإنترنت ومجلس الأمن الدولي، رابط الإشعار الخاص بإخطار الإنترنت ومجلس الأمن الدولي الخاص: <https://www.interpol.int/en/How-we-work/Notices/View-UN-Notices-Individuals>

TAi.147

الاسم: 1: غول 2: آغا 3: إسحاقزي 4: غير متاح

الاسم الأصلي: كل آغا إسحاقزي اللقب: غير متاح المسمى الوظيفي: غير متاح تاريخ الميلاد: (أ) تقريباً 1972 (ب) 27 يوليو 1976 مكان الميلاد: باندي تيمور، مديرية ميوند، ولاية قندهار، أفغانستان أسماء مستعارة (جودة عالية): (أ) ملا غول آغا (ب) ملا غول آغا آخوند (ج) هداية الله بدري (د) هدايت الله هدايت (هـ) هدايت الله بدري الاسم الأصلي: هدايت الله بدري أسماء مستعارة (جودة منخفضة): (أ) هداية الله (ب) حجي هداية الله (ج) حيازة الله الجنسية: أفغانستان رقم جواز السفر: (أ) أفغانستان رقم D0010408، صادر في 26 أغسطس 2024 في كابول، أفغانستان الاسم باللاتيني

Hedayatullah Badri؛ الاسم الأصلي: هدايت الله بدري؛ ينتهي في 26 أغسطس 2029 (ب) أفغانستان رقم P03318995 ، صادر في 29 يوليو 2020 الاسم باللاتيني Hedayatullah Hedayat؛ ينتهي في 29 يوليو 2025 رقم الهوية الوطنية: غير متاح العنوان : شارع ابن سينا وات (Ibni-Sina Watt) ، كابول، أفغانستان مدرج في القائمة منذ: 20 يوليو 2010 (تم التعديل في: 29 نوفمبر 2011، 31 ديسمبر 2013، 10 مارس 2026، 13 أبريل 2026) معلومات أخرى: عضوفي مجلس طالبان الذي ينسق جمع الزكاة من إقليم بلوشستان بباكستان. رئيس اللجنة المالية لطالبان اعتباراً من منتصف عام 2013. مرتبط بالملا محمد عمر (Tai.004) عمل كمسؤول مالي رئيسي لعمر واحد أقرب مستشاريه. ينتمي إلى قبيلة إسحاقزي. الطول 156 سم. الصورة متاحة لإدراجها في النشر في الإشعار الخاص بالإنتربول ومجلس الأمن الدولي ، رابط إشعار الإنتربول ومجلس الأمن الدولي الخاص: <https://www.interpol.int/en/How-we-work/Notices/View-UN-Notices-Individuals>

يمكن العثور على أسماء الأفراد والكيانات المدرجين في قائمة عقوبات عام 1988 بناء على قرار من اللجنة في قسم "البيانات الصحفية" على موقع اللجنة الإلكتروني: <https://main.un.org/securitycouncil/en/sanctions/1988/press-releases>

وللحصول على نسخة محدثة بالكامل من القائمة، تشجع الدول الأعضاء على مراجعة موقع اللجنة بشكل منتظم عبر الرابط التالي: <https://main.un.org/securitycouncil/en/sanctions/1988/materials> تتوفر قائمة العقوبات بصيغة HTML و PDF و XML، ويتم تحديثها بانتظام بناءً على المعلومات ذات الصلة المقدمة من الدول الأعضاء والمنظمات الدولية والإقليمية.

كما يتم تحديث "قائمة مجلس الأمن الدولي الموحدة" بعد جميع التغييرات التي تطرأ على قائمة العقوبات 1988. ويمكن الوصول إلى نسخة محدثة من القائمة الموحدة عبر الرابط التالي: <https://main.un.org/securitycouncil/en/content/un-sc-consolidated-list>

ووفقاً للفقرة 19 من القرار 1526 (2004)، تقوم الأمانة العامة تلقائياً بنقل تحديثات قائمة العقوبات 1988 إلى الدول والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية عبر البريد الإلكتروني فور نشر هذه التحديثات على موقع اللجنة. والدول الأعضاء مدعوة لتقديم أي معلومات محدثة أو جديدة لهذا الغرض إلى الأمانة العامة عبر البريد الإلكتروني: SC-1988-Committee@un.org وتشجع اللجنة جميع الدول الأعضاء على السماح بتنفيذ تحديثات قائمة العقوبات 1988 بناءً على رسائل البريد الإلكتروني، أو الإخطارات الورقية (النسخ الإلكترونية)، أو ما ينشر على الموقع الإلكتروني.

13 أبريل 2026